V

(Oznamy)

KONANIA TÝKAJÚCE SA VYKONÁVANIA POLITIKY HOSPODÁRSKEJ SÚŤAŽE

EURÓPSKA KOMISIA

Predbežné oznámenie o koncentrácii

(Vec M.9853 — HGK/Imperial Shipping Group)

(Text s významom pre EHP)

(2020/C 200/06)

1. Komisii bolo 20. mája 2020 podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004 ([1]) doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii.

Toto oznámenie sa týka týchto podnikov:

— Häfen und Güterverkehr Köln AG („HGK“, Nemecko) pod kontrolou podniku Stadtwerke Köln GmbH (Nemecko),

— európska spoločnosť pre vnútrozemskú vodnú dopravu podniku Imperial Mobility International B.V. & Co. KG („Imperial Group“, Holandsko).

Podnik HGK získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia o fúziách kontrolu nad časťami podniku Imperial Group, konkrétne nad európskou spoločnosťou pre vnútrozemskú vodnú dopravu a niektorými súvisiacimi podnikmi („Imperial Shipping Group“, Holandsko, Nemecko a Francúzsko).

Koncentrácia sa uskutočňuje prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

— HGK: vnútrozemská vodná preprava, prekládka/dokárske služby vo vnútrozemských termináloch, infraštruktúra vnútrozemských prístavov, železničná preprava, železničná infraštruktúra, špeditérske nákladné a logistické služby a príbrežná námorná doprava v Nemecku so zameraním na Kolín a Rýn,

— Imperial Shipping Group: vnútrozemská plavba, prekládka/dokárske služby, skladovanie, dopravná logistika, odbavovanie lodí a obchod s vozidlami, poskytovanie servisných služieb zákazníkom v Nemecku, Beneluxe a v severovýchodnom Francúzsku.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tejto veci, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla patriť do rozsahu pôsobnosti nariadenia o fúziách.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby jej predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr 10 dní odo dňa uverejnenia tohto oznámenia. Vždy je nutné uviesť toto referenčné číslo:

M.9853 — HGK/Imperial Shipping Group

([1]) Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1 („nariadenie o fúziách“).

Pripomienky možno Komisii zaslať e-mailom, faxom alebo poštou. Použite tieto kontaktné údaje:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax: +32 22964301

Poštová adresa:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË